

**MINISTÈRE DES FINANCES
MINISTÈRE DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE
MINISTÈRE DE L'EMPLOI
ET DU TRAVAIL
ET MINISTÈRE DES CLASSES MOYENNES**

Arrêté royal rétablissant la Commission de normalisation de la comptabilité des organismes d'intérêt public de la sécurité sociale.

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 29 de la Constitution ;

Considérant que la Commission de normalisation de la comptabilité des organismes d'intérêt public de la sécurité sociale instituée par l'arrêté royal du 31 août 1962, rétablie par l'arrêté royal du 19 mai 1981, a cessé d'exister par l'effet de l'article 2 de l'arrêté royal du 2 juin 1977 relatif à la durée d'existence des organes consultatifs créés par mesure administrative ;

Considérant qu'il y a lieu de rétablir cette Commission en raison des tâches qui doivent encore être confiées ;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances, de Notre Ministre des Affaires sociales, de Notre Ministre des Pensions, de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail et de Notre Ministre des Petites et Moyennes Entreprises,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :

Article 1er. - La Commission de normalisation de la comptabilité des organismes d'intérêt public de la sécurité sociale est rétablie près le Ministère de la Prévoyance sociale.

**MINISTERIE VAN FINANCIEN
MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG
MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID
EN MINISTERIE VAN MIDDENSTAND**

Koninklijk besluit tot heroprichting van de Commissie voor normalisatie van de boekhouding van de instellingen van openbaar nut van de sociale zekerheid.

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 29 van de Grondwet ;

Overwegende dat de Commissie voor normalisatie van de boekhouding van de instellingen van openbaar nut van de sociale zekerheid, opgericht bij het koninklijk besluit van 31 augustus 1962, heropgericht bij het koninklijk besluit van 19 mei 1981, niet langer bestaat ingevolge artikel 2 van het koninklijk besluit van 2 juni 1977 betreffende de bestaansduur van adviesorganen die bij wege van een bestuursmaatregel zijn opgericht ;

Overwegende dat de Commissie opnieuw dient opgericht te worden met het oog op de taken die haar nog moeten toevertrouwd worden ;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën, van Onze Minister van Sociale Zaken, van Onze Minister van Pensioenen, van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid en van Onze Minister van de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Artikel 1.- De Commissie voor normalisatie van de boekhouding van de instellingen van openbaar nut van de sociale zekerheid wordt bij het Ministerie van Sociale Voorzorg heropgericht.

.. / ..

Art. 2. - Cette Commission a pour mission de rechercher et d'étudier :

- a) les règles permettant la comptabilisation uniforme des opérations des institutions intéressées afin d'obtenir des totaux dont les données peuvent être groupées et reprises dans un compte général de la sécurité sociale ;
- b) les méthodes de comptabilisation propres à dégager les résultats comptable et économique de chaque branche de la sécurité sociale ;
- c) un plan comptable uniforme pour les organismes de la sécurité sociale ;
- d) les directives à donner en ce qui concerne l'imputation des recettes et des dépenses en vue d'une application judicieuse du système de la gestion ;
- e) une méthode uniforme pour la comptabilisation des frais de fonctionnement ;
- f) des règles d'amortissement à appliquer par les organismes de la sécurité sociale ;
- g) d'une manière générale, la mise en oeuvre des règles et méthodes comptables en fonction des pres-

Art. 2. - Deze Commissie heeft tot taak het opzoeken en bestuderen van :

- a) de regels welke een eenvormige boeking moeten toelaten van de verrichtingen der betrokken instellingen om eindrekeningen te bekomen waarvan de gegevens in een algemene rekening van de sociale zekerheid kunnen samengevoegd worden ;
- b) de boekingsmethodes die er zich toe lenen het boekhoudkundig en economisch resultaat van iedere tak van de sociale zekerheid aan te tonen ;
- c) een eenvormig boekhoudingsplan voor de instellingen van de sociale zekerheid ;
- d) de richtlijnen die moeten gegeven worden in verband met de imputatie van de ontvangsten en de uitgaven met het oog op het oordeelkundig toepassen van het stelsel van beheer ;
- e) een eenvormige boekingswijze der werkingskosten ;
- f) de regels voor de afschrijvingen toe te passen door de instellingen van de sociale zekerheid ;
- g) in het algemeen, de uitvoering van de regelen en de methodes inzake boekhouding, overeenkomstig de voor-

. / ..

criptions de l'arrêté royal du 7 avril 1954 et de l'arrêté royal du 5 août 1986, pris en exécution de la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public.

Art. 3. - La Commission est composée :
de trois délégués du Ministre des Finances,
de l'Inspecteur des Finances désigné auprès du Ministère de la Prévoyance sociale,
d'un délégué du Ministre qui a la Prévoyance sociale dans ses attributions,
d'un délégué du Ministre qui a les pensions dans ses attributions,
d'un délégué du Ministre de l'Emploi et du Travail,
d'un délégué du Ministre qui a les Classes moyennes dans ses attributions,
d'un délégué de chacun des principaux organismes de la sécurité sociale, à désigner par les Ministres intéressés.

Art. 4. - La Commission se réunit sur convocation du président.

Art. 5. - Le Ministre qui a la Prévoyance sociale dans ses attributions nomme, en accord avec les Ministres intéressés, les président, vice-président et membres de la Commission ainsi que les personnes chargées d'en assurer le secrétariat.

schriften van het koninklijk besluit van 7 april 1954 en van het koninklijk besluit van 5 augustus 1986, genomen in uitvoering van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut.

Art.3.- De Commissie is samengesteld uit :
drie afgevaardigden van de Minister van Financiën,
de Inspecteur van Financiën bij het Ministerie van Sociale Voorzorg,
een afgevaardigde van de Minister tot wiens bevoegdheid de Sociale Voorzorg behoort,
een afgevaardigde van de Minister tot wiens bevoegdheid de Pensioenen behoren,
een afgevaardigde van de Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
een afgevaardigde van de Minister tot wiens bevoegdheid de Middenstand behoort,
een afgevaardigde van elk der bijzonderste instellingen van de sociale zekerheid, aan te wijzen door de belanghebbende Ministers.

Art.4.- De Commissie vergadert na oproeping door de voorzitter.

Art.5.- De Minister tot wiens bevoegdheid de Sociale Voorzorg behoort, benoemt, in overeenstemming met de belanghebbende Ministers, de voorzitter, de ondervoorzitter en de leden van de Commissie, alsmede de personen die ermee belast zijn het secretariaat te verzekeren.

. / ..

Art. 6. - Notre Ministre des Finances, Notre Ministre des Affaires sociales, Notre Ministre des Pensions, Notre Ministre de l'Emploi et du Travail et Notre Ministre des Petites et Moyennes Entreprises, sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 05 MAI 1993

Art. 6. - Onze Minister van Financiën, Onze Minister van Sociale Zaken, Onze Minister van Pensioenen, Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid en Onze Minister van de Kleine en Middelgrote Ondernemingen, worden, elk wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel 05.05.93

PAR LE ROI :
Le Ministre des Finances,

VAN KONINGSWEGE :
De Minister van Financiën

Ph. MAYSTADT.

Le Ministre des Affaires sociales,

De Minister van Sociale Zaken,

Ph. MOUREAUX.

. / .

61-5
S.S

Le Ministre des Pensions,

De Minister van Pensioenen,



F. WILLOCKX.

Le Ministre de l'Emploi
et du Travail,

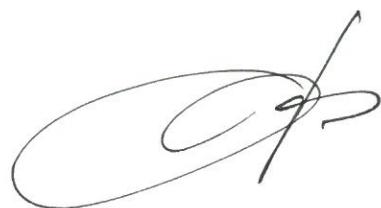
De Minister van Tewerkstelling
en Arbeid,



M. SMET.

Le Ministre des Petites
et Moyennes Entreprises

De Minister van de Kleine en
Middelgrote Ondernemingen,



A. BOURGEOIS.